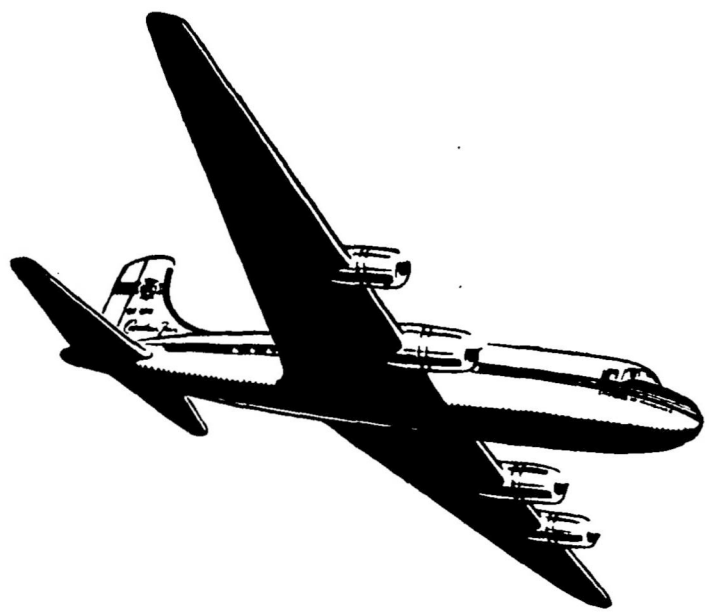


FLY Canadian Pacific

世界最新式「空中皇后」巨型客機
逢星期一由雲高華飛香港
逢星期四由香港飛雲高華
聯絡南北美各大都市



機內溫度調節適宜
可容乘客三十六人

橫渡太平洋最短最快之航線
由香港來坎旅客無需美國過境證
詳情請詢問
本公司或詩不亞各埠辦事處或旅行社

坎拿大太平洋航空有限公司

李日如君大宴親友

雲華中華商會主席、輔行雜貨公司總經理李日如君。近以其新居落成。各親友紛紛送禮道賀。李君夫婦特于昨廿六日下午六時。假座

新華酒樓。設筵五十餘席。酬謝親友。嘉賓有潘中委公展夫婦。潘維新夫婦。魏德順夫婦。暨總領事館全體職員夫婦。并各位僑領及中西男女親友。席間由主人日如君起立。向親友道謝。為節省時間。未請各來賓演說。隨即開懷暢飲。酒過數巡。日如君夫婦輪席向親友敬酒道謝。直至九時始散席。席散後。各長官僑領及中西親友。紛紛驅車往李君新府參觀。李君特備茶點美酒招待。各親友對於李君大廈之建築。及現代化之布置。均大加讚賞。直至翌晨二時。始賓主盡歡而散。聞李君此次宴會。特撥款五百元。捐助華僑公立學校經費。交由該校校長林逸川接收。查李君歷任該校董事及董事長。該校每次籌募經費。李君均捐巨款。以資號召。其熱心僑教。誠加人一等矣。

召開制裁惡少會

市長譚臣親主持
譚市長譚臣。鑑于惡少為害。本國面積十五萬畝。位在魯德埃埃架。生自由車。馬。俱備。向來出產豐富。因各件志切歸國。所以將園出頂。如有梓里有志營斯業者。勿失良機。合意者請來函洽。東亞公司面商。是安。

◎全美洲中國洪門民治黨第三屆懇親代表大會籌備處通告

通字第一號
案據全美洲民治黨代表大會決議。全美洲第三屆民治黨代表大會。應由加拿大舉行。嗣經駐加總支部多次會議。并迭電駐美洲總支部。請示議定。公曆一九五〇年元月十五日。在溫哥華召開。全美洲中國洪門民治黨第三屆懇親代表大會。各在案。茲於十一月十一日。遵章成立大會籌備處。茲規定辦法五項。一。駐各國總支部。每派出席代表一人至三人。二。代表由該支部自行支給。三。代表在會期間膳宿費。由大會支給。四。各國代表名單。及提案。應於會前十五日。寄交大會秘書處彙辦。五。代表出入口手續。向當地加拿大或美國領事館洽辦。

◎肥園出頂

本園面積十五萬畝。位在魯德埃埃架。生自由車。馬。俱備。向來出產豐富。因各件志切歸國。所以將園出頂。如有梓里有志營斯業者。勿失良機。合意者請來函洽。東亞公司面商。是安。

◎全美洲中國洪門民治黨第三屆懇親代表大會籌備處通告

通字第一號
案據全美洲民治黨代表大會決議。全美洲第三屆民治黨代表大會。應由加拿大舉行。嗣經駐加總支部多次會議。并迭電駐美洲總支部。請示議定。公曆一九五〇年元月十五日。在溫哥華召開。全美洲中國洪門民治黨第三屆懇親代表大會。各在案。茲於十一月十一日。遵章成立大會籌備處。茲規定辦法五項。一。駐各國總支部。每派出席代表一人至三人。二。代表由該支部自行支給。三。代表在會期間膳宿費。由大會支給。四。各國代表名單。及提案。應於會前十五日。寄交大會秘書處彙辦。五。代表出入口手續。向當地加拿大或美國領事館洽辦。

◎肥園出頂

本園面積十五萬畝。位在魯德埃埃架。生自由車。馬。俱備。向來出產豐富。因各件志切歸國。所以將園出頂。如有梓里有志營斯業者。勿失良機。合意者請來函洽。東亞公司面商。是安。

◎全美洲中國洪門民治黨第三屆懇親代表大會籌備處通告

通字第一號
案據全美洲民治黨代表大會決議。全美洲第三屆民治黨代表大會。應由加拿大舉行。嗣經駐加總支部多次會議。并迭電駐美洲總支部。請示議定。公曆一九五〇年元月十五日。在溫哥華召開。全美洲中國洪門民治黨第三屆懇親代表大會。各在案。茲於十一月十一日。遵章成立大會籌備處。茲規定辦法五項。一。駐各國總支部。每派出席代表一人至三人。二。代表由該支部自行支給。三。代表在會期間膳宿費。由大會支給。四。各國代表名單。及提案。應於會前十五日。寄交大會秘書處彙辦。五。代表出入口手續。向當地加拿大或美國領事館洽辦。

◎肥園出頂

本園面積十五萬畝。位在魯德埃埃架。生自由車。馬。俱備。向來出產豐富。因各件志切歸國。所以將園出頂。如有梓里有志營斯業者。勿失良機。合意者請來函洽。東亞公司面商。是安。

◎全美洲中國洪門民治黨第三屆懇親代表大會籌備處通告

通字第一號
案據全美洲民治黨代表大會決議。全美洲第三屆民治黨代表大會。應由加拿大舉行。嗣經駐加總支部多次會議。并迭電駐美洲總支部。請示議定。公曆一九五〇年元月十五日。在溫哥華召開。全美洲中國洪門民治黨第三屆懇親代表大會。各在案。茲於十一月十一日。遵章成立大會籌備處。茲規定辦法五項。一。駐各國總支部。每派出席代表一人至三人。二。代表由該支部自行支給。三。代表在會期間膳宿費。由大會支給。四。各國代表名單。及提案。應於會前十五日。寄交大會秘書處彙辦。五。代表出入口手續。向當地加拿大或美國領事館洽辦。

◎肥園出頂

本園面積十五萬畝。位在魯德埃埃架。生自由車。馬。俱備。向來出產豐富。因各件志切歸國。所以將園出頂。如有梓里有志營斯業者。勿失良機。合意者請來函洽。東亞公司面商。是安。

◎全美洲中國洪門民治黨第三屆懇親代表大會籌備處通告

通字第一號
案據全美洲民治黨代表大會決議。全美洲第三屆民治黨代表大會。應由加拿大舉行。嗣經駐加總支部多次會議。并迭電駐美洲總支部。請示議定。公曆一九五〇年元月十五日。在溫哥華召開。全美洲中國洪門民治黨第三屆懇親代表大會。各在案。茲於十一月十一日。遵章成立大會籌備處。茲規定辦法五項。一。駐各國總支部。每派出席代表一人至三人。二。代表由該支部自行支給。三。代表在會期間膳宿費。由大會支給。四。各國代表名單。及提案。應於會前十五日。寄交大會秘書處彙辦。五。代表出入口手續。向當地加拿大或美國領事館洽辦。

◎肥園出頂

本園面積十五萬畝。位在魯德埃埃架。生自由車。馬。俱備。向來出產豐富。因各件志切歸國。所以將園出頂。如有梓里有志營斯業者。勿失良機。合意者請來函洽。東亞公司面商。是安。

兩賊攔搶一婦人

并拳足交加
溫哥華亞街五五〇七號。地夫人。昨報警稱。她在天街三號。被兩名強盜攔路。一人搶其手袋。一人用足踢之。及擊其一眼。被搶去一銀及現款二元云。

◎全美洲中國洪門民治黨第三屆懇親代表大會籌備處通告

通字第一號
案據全美洲民治黨代表大會決議。全美洲第三屆民治黨代表大會。應由加拿大舉行。嗣經駐加總支部多次會議。并迭電駐美洲總支部。請示議定。公曆一九五〇年元月十五日。在溫哥華召開。全美洲中國洪門民治黨第三屆懇親代表大會。各在案。茲於十一月十一日。遵章成立大會籌備處。茲規定辦法五項。一。駐各國總支部。每派出席代表一人至三人。二。代表由該支部自行支給。三。代表在會期間膳宿費。由大會支給。四。各國代表名單。及提案。應於會前十五日。寄交大會秘書處彙辦。五。代表出入口手續。向當地加拿大或美國領事館洽辦。

◎肥園出頂

本園面積十五萬畝。位在魯德埃埃架。生自由車。馬。俱備。向來出產豐富。因各件志切歸國。所以將園出頂。如有梓里有志營斯業者。勿失良機。合意者請來函洽。東亞公司面商。是安。

仁和堂馳名滋補藥酒

十一月十五日起特別大減價
經濟第一 濃猛第一 滋補第一

龍虎鳳酒	固本培元	烏脚藥酒
三蛇藥酒	滋陰養顏	蛤蚧藥酒
熊掌酒	補腎壯陽	虎骨木瓜酒

各埠代理。銷流快。利權厚。請僑商注意
總代理。雲華國信有限公司啟

◎美國郵船直接運到大批水貨

生鮮蓮藕 沙茶粉葛 紅芽芋仔 生鮮栗子

好價廉

Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-91 Pender St. E.
P.O. Box 335
Vancouver, B.C.

雲華國信有限公司謹啟

◎味本增價啟事

美國古利富味本。歷蒙僑界譽為頂好調味粉。最經濟而味最強。成為家家必備。餐館酒樓必須之日用品。但自美元漲價。成本多百分之十。所以未立即起價者。一因存貨尚多。二因犧牲利潤。茲定十一月十五日起。增價些少。以資彌補。惠顧君子祈為鑒諒。

△味本新價
十磅庄每罐七元五 卅兩庄平安士每罐七元五
九兩庄士安士每罐三元五 二兩五庄每罐八毛

代理利權甚優 總代理雲華國信有限公司啟

代東

謹訂民國三十八年十二月十一日(星期日)午時一舉舉行第三十六週年紀念典禮。宴具潔茗。同日午五時。半設筵于新華酒樓。歡叙屆時統請

黃江夏 堂
黃雲山 公所
伍勝榮 幸
易勝榮 幸

暨諸昆仲駕臨助慶指示一切

黃雲山總公所同人敬約

Wong Wun Sun
537 Main St. Vancouver, B.C.

◎城埠洪門體育會瑞獅團鳴謝採青

民治黨拾壹元 總獅團拾五拾三元 普美酒樓拾元 民安酒樓五元 榮興會五元 廣生堂一元 湯會公

合隆生記有限公司

HOP SANG LUNG KEE CO. LTD.
79 Pender St. E. Vancouver, B.C.
PHONE PA. 5845

新辦到
正合時補品
正朗底
正肥又大
正金錢龜

QUON H. WONG AGENCIES

代理所務事俠望黃
機客司公空航不詩

每星期一由雲華飛
往香港一次
星期四由香港飛
回雲華一次

兼代辦
美國總統輪船公司
東亞輪船公司船票
專辦入籍移民事件

岐豐玉種藥酒 一杯到口 心神爽快

加料瓦罇 榮譽貢獻

大批湧到
周公百歲藥酒
班豹烏脚藥酒
梧州蛤蚧藥酒

瓦罇玻璃 薄利推銷

全總代理同裕安公司
HONG YEE ON CO. 141 Pender St. E. Vancouver, B.C. 電話 P.A. 1628

榮榮臘味有限公司

人類聖誕 民族冬季

由十一月廿一號
至十二月廿一號止

英美兩國批發同價
白油腸：每磅一員
鴨肝腸：每磅一員

招商代理利權優給
期內定貨利權同享

榮榮臘味有限公司謹白

兩大節期 總大平賣

WING WING CO. LTD.
458 Hastings St. E.
Vancouver, B. C.

電話 HAST. 3041

台灣今古泛說

十孤風

本國之歷史。登載商務。日兵大索四次。不獲。蓋德人深佩水福。...

明。天啟癸亥。按天啟癸亥。天啟癸亥。...

芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。...

芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。...

芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。...

芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。...

芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。...

芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。...

芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。...

芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。...

芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。芝蘭。...

燕喜中西餐廳 201 POWELL ST. VANCOUVER, B.C.

油爐 HEAT EQUIPMENT LTD. 451 West Broadway

承買廣州餐館

尋人啟事

遺失息摺廣告

彭木謝啟

雜貨生菓店出賣

KNOWLTON DRUGS 15 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.

Presto LIGHTS for a LIFETIME

哀謝

李科牙 DR. D. S. LEE DENTIST

廣豐公司 KWONG FUNG CO. IMPORTS & EXPORTS

太平洋洋行 TAI PING YANG TRADERS LTD.

利僑貿易行 Le-Kiu Trading Company

西醫 黎慈琴

永利威藥酒 龍虎鳳酒 蛤蚧藥酒

處事辦華國吳

HARRY JAMES
INSURANCE
& REAL ESTATE
212 KEEFER ST.
TAtlow 1377

將來關於管車
政府或要再考
顧客如有問難
自當竭誠幫助

司公貨雜行輔 場商貨國

場商貨國 團集產土

新到冬節禮品
精裝糖薑金橘
馳名福建茶葉
江西磁器茶具
杭州絲織顧繡
大小正樟木箱
各款送禮國產

FOO HUNG COMPANY LTD.
129-131 PENDER ST. E. PHONE PACIFIC 6635
VANCOUVER, B. C. CANADA

卑詩南岸昨日地震

域多利亞訊：都蘭天文台之地震儀，昨日發覺地震兩分鐘之久。其震動之點或在登百里內。西雅圖及布列德亦覺地震。幸無損失。片時分別報告。坤沙律海峽

救濟水災是市責任

域多利亞訊：卑詩省長韓臣。今日解釋稱：詩德溪水氾濫。救濟被淹居民之責任。應是市府負責。但北雲高華市府擬請省政府補助。此為當會前所未有者。倘有此項求。政府當局予與考慮。北雲高華之省立委員金斯氏。昨與省府談商此事。但未有表示云。

火車頭墮下陷

幸搭客均安全

片的通訊：本埠東南英里之詩德溪鐵路。因近來雨水太多。昨朝火車一列經過時。路基忽陷一百尺長。火車頭墮下三十尺。幸無傷人。搭客均稱頭暈目眩。一見路軌移動。即停制。令各搭客安全。各搭客同片的通訊：公司即調工人五十名。掘填六具搶修。大約今晚可以通車云。

律師謂飲死合法

宛尼辟訊：被告律師夏利華斯。今日在法庭上辯護。謂法律無禁止人自己飲酒至死者。因該人於四個月內。買酒五百元之多。而被罰。故夏律師問法庭是否有法律禁止人自飲酒至死之例。法庭將此案保留未決云。

錯誤阻遲市選舉

片市佐治訊：因市府書記夫李沙。不知市選舉例之修改。致使全片市只有片市佐治不是於十二月一號提名。八號選舉。而夫李沙於通告上。定八日提名十五日選舉。現在只有將錯就錯云。

代理 樂極

品藥房藥大

大補丸 每盒五元
搜毒丸 每盒三元
強壯丸 每盒二元
靈芝露 每瓶一元

HAN MAN SUE
164 Pender St. E. Vancouver, B.C.
功用：即印 加拿大 天民氏 藥房

律師謂飲死合法

宛尼辟訊：被告律師夏利華斯。今日在法庭上辯護。謂法律無禁止人自己飲酒至死者。因該人於四個月內。買酒五百元之多。而被罰。故夏律師問法庭是否有法律禁止人自飲酒至死之例。法庭將此案保留未決云。

區：昨日地震二十分鐘之久

搖動。尤以坤沙律為甚。此是該島自八月份經過劇烈地震以來。不時覺得震動云。

舖金盛美

十足金銀首飾各款大小鑲鑽
各款眼鏡 司理鄧隆盛啟
434 Columbia Ave. MA. 2501
Vancouver, B.C.

房藥棧隆生

SANG LUNG JAN
35 Pender St. E. Vancouver, B. C.

本號專辦中西藥材膏丹丸散化粧香品花露水等。最近又辦到男女脫毛膏。內衣睡袍及皮靴。貨真價實。無任歡迎。如蒙光顧。請至本號。地址：35 Pender St. E. 電話：MA. 0885

司公限有隆德廣

特別密織
三套羊毛背心
各款內衣
頂靚說衫

本店常備彈弓床。床墊。毛毯。羊毛及水鴨毛褥。仔。全副傢私。取價特別相宜。

堯繼陳

師醫
628 MAIN ST. 舖街
診所電話 TA. 2824
VANCOUVER, B.C.

▲診症時間
上午十時至下午一時
下午三時至六時
星期一至五
星期六至十二點
HA. 3549L

耀邦龔

師醫
DR. EDW. B. GUNG
193 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
診所 PA. 8610 住宅 FA. 7741L

▲診症時間
上午十時至下午一時
下午三時至六時
星期一至五
星期六至十二點
HA. 3549L

舖飾裝良鄧

承接油漆。裱糊。傢俱。商店。舖面。光顧。請由。地址。通知。快捷。妥當。

電話 PA. 8550
工廠。地址。157 Powell St. VANCOUVER, B. C.

MY BANK

宜付銀去中國
或香港否

本行之通匯最為便利。及快捷。郵匯。航空匯。及電匯。均可。請至最近支行。與君洽商。

滿地可銀行。與加拿大各界人士。接洽。已有百廿年矣。

BANK OF MONTREAL

4X

麵粉
請常食美
味優越之
各種麵粉
市嘜麵粉

Canadian Bakers Ltd.
馬普煤炭公司
MAPOLE COAL CO.
1001 Main St. MA. 7331
Vancouver, B. C.

司公頓伊埠雲

T. EATON CO. LIMITED
VANCOUVER CANADA

君在伊頓百貨公司交易。值得伊頓之著名担保。貨物包令滿意。否則原銀奉還。同所滿意者。即其價值。實價值與服務等。是也。與伊頓交易。最得君之信任。

精補精

雷鳴春
此藥之功效。能補血。強精。壯陽。益氣。凡患虛弱。精神不振。腰酸背痛。頭暈目眩。失眠健忘。食慾不振。消化不良。婦女經水不調。赤白帶下。產後虛弱。以及一切虛損之症。服此藥。無不立見奇效。此藥乃由名貴藥材。遵古法製。功效神速。誠為補身之聖藥也。

司公限有錦興

GUM JUNG CO. LTD.

本號各種貨品
並有參茸玉桂
一律削價平售
歡迎僑胞參觀

Viaduct Drug Store

Cor Main & Georgia Sts.
Phone PACIFIC 6436
Vancouver, B. C.

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此藥乃由名貴藥材。遵古法製。功效神速。誠為補身之聖藥也。

專家 鏡眼較兼 驗眼

氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
PACIFIC 8829

社旅亞新

HOTEL SUN AH
(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B. C.

本館在華埠。房間寬敞。空氣流通。床褥日換。浴室與熱水。各界來往。久留由便。請向本館。洽商。地址。100 Pender St. East. 電話。MAR. 9064。

司公限有經理國中

China Agencies Limited
MA. 8105 Res. CE. 3328
156 E. Pender St. Vancouver, B. C.

本公司代理。各種。大小。生意。買賣。等。出。賣。並。專。辦。理。填。報。工。商。入。息。稅。快。捷。妥。當。我。僑。胞。如。欲。購。買。生意。實。業。者。請。與。本。公。司。接。洽。是。幸。

電話。打。連。入。壹。〇。五

醫西 鴻社趙

Dr. F. S. Chu - Phys. & Surg.
16 E. Hastings St. Vancouver, B.C.

上午在公醫院服務
下午二時至五時在醫館

住宅 WEST 1489 L-1

行銀路派電

Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street
Vancouver, B.C.

華友欲。回家鄉者。注意。
(代理) 江蘇省上海大通銀行。河北省天津大通銀行。下列廣東省各城市均有郵政儲蓄銀行開辦。

廣州。市。興。寧。江。門。
汕。頭。梅。縣。潮。陽。
雲。浮。揭。陽。普。寧。
電。派。路。銀。行。啟

426 MAIN ST.

(樓二號六二四牌門街緬)

DR. W. S. CHU DENTIST 士博科牙 現社趙 診所 TAtlow 4843 住宅 New Westminster 4749R-1	DR. S. W. LEUNG Physician & Surgeon 士博醫西 魂魁梁 診所 TAtlow 4934 住宅 KE. 0636	J. K. CHOW OPTOMETRIST 家專鏡配眼 權愛周 電話 Marine 5938 鏡眼舊製破新
星期一至星期日 上午十時至四時	星期一至星期日 上午十時至五時	星期一至星期日 上午十時至五時

必先親為快

新到
油浸曹白
壹磅庄 九毛五仙
貳磅庄 壹元八五

要日日賞識之
爾每餐的好伴侶就是麥
嘉雲的好麵飽家家戶戶
所以喜食之者因麥嘉雲
麵飽適合衛生滋養而味
美故也諸君每日購之以
佐清膳

專治內外科各症
 專門皮膚花柳科及
 外科生殖泌尿科
 (應診時間)
 上午十至十二時
 下午三至六時
 診所舖街二二壹號

B. C. HOSPITAL INSURANCE SERVICE

▲ 通訊 ▼

新會崖西鎮近訊

好。

富鄉。幸無發生劇戰。治安堪稱良好。

▲省間簡明報告

但因交通一時硬塞。港。穗。岐。澳之航綫。及四鄉至江門俱停頓。崖西新聞報告。政府（新會縣）遷沙富樓。強征苛稅。

（未完）

白崇禧家人

自桂林飛抵香港

香港十一月一日訊。昨日有一中航公司飛機。由桂林直飛抵香港。查該機乃白崇禧將軍專租用。以撤退其在桂林之家人者。計該機上載來三拾五人。除白將軍之直親人外。更有白將軍之姊白馬氏之馬族多人。聞白將軍到香港稍留後。即赴澳門居住。又白將軍家人擁有行李甚多。所穿衣服亦甚厚。蓋此時桂林天氣已甚寒涼矣。據各人均表示桂林仍甚寧靜。市面情形如常。但彼等何以要離開桂林。其理由彼等未有自明云。

至拾月廿五日，共軍進入，國軍早已分散撤退，有等駐在銀洲湖，古井，雙水，崖西壹帶，政府遷入沙富鄉，幸無發生劇戰，治安堪稱良好。

義泰公司

G. HIGH CO
500 Main St. Vancouver, B.C.

夜雨秋燈錄六毫
漢文範音學生辭典
漢模範音字典新版的
大良阿斗官四手
絕妙好詞零二毫
測字全書二毫
搜神記 大毫
金剛鑽 五毫

重新廣告

館 旅 亞 東
TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

本旅館新人接手續
大加改良煥然一新
舍通爽汽氤溫煖床褥
清潔水喉冷熱招待
富往來便捷僑胞駕臨
特別歡迎


◎藏線 P.A. 5080

司理人 馬修識
余鏡密 全啟

◎葉沃裝修電火
本人專裝修電火工精價
廉僑胞光顧隨時應命

新圖軒印務局

主印各種圖樣
主印各種圖樣



五印彩圖畫構片

<p>精造 各種 橡皮 膠印</p> <p>司理林西屏啓</p>	<p>自路 中街 九號</p> <p>批發 零售</p>	<p>特式 印刷 精美 超驗 交件 尤為 迅速</p>	<p>本軒 從新 科學 設備 各種 印機 俱全</p>	<p>隨時 代之 演進</p>
--	--	---	---	-------------------------

HO SUN HING CO. PRINTERS PA. HONG KONG

756 PRINCE ST. YANTALYEE & C.

Tatlow 電話 1754
黃漢經紀
WONG HORNE AGENCIES
INSURANCE
441 Gore Ave., Vancouver, B.C.

接理移民入籍文件
各種大小生意部記
填報工商入息稅紙
各種保險買賣營業
各埠梓里函詢委託
毋任歡迎包辦妥當

市上色酒雖多
惟獨
永利威
玫瑰露
五加皮
乃專用

廣和源公司
Kwong Wo Yuen Co.
318 E. Pender St.
電話 PA. 8017 Vancouver, B.C.
英屬維多利亞市

新到大宗
祖國雜貨
價錢相宜
如蒙光顧
無任歡迎

SUN PEKING CHOP SUEY
 告廣張新樓酒京北新
 252 POWELL ST. VANCOUVER

本樓新張伊始
裝飾煥然一新
廳房力求雅潔
接辦大小筵議
廚師富有經驗
配製精益求精
隨時經濟菜飯
粉麵遠近馳名
不論大小光顧
一律特別歡迎
營業時間：
每日下午四時
至夜壹時半
P.A. 9610
本樓主人謹啟

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
256 East Georgia St.
門牌二五六號佐治街東
電話TA. 3526

蔣玉蓮保險
 事務所
 新張廣告
 代理人壽保
 險汽車意外
 火燭燕梳等
 僑胞如有委
 託竭誠辦理
 服務周到



Importers - Exporters
司公利茂
場商貨國
MOREY CO.
 552 FISGARD ST.
 VICTORIA, B.C.

罐竹笋	罐苦瓜	罐馬蹄	罐白菓	罐蓮藕	罐蜆肉
鮮粉葛	鮮蓮藕	鮮馬蹄	鮮芋仔	鮮芋頭	鮮茨菇

◎聯合運送公司
接車行李貨物
UNITED TRANSFER
EXPRESS & BAGGAGE
306 PENDER ST. EAST
PHONE MA. 2050

雲埠國光公司冬節送禮品撮要

司公髮絲光國華高雲
KUO KONG SILK LTD.
27 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.

廣東顧繡綬臺

E151 廿寸各色綉五彩牡丹花
雀珠綉臺面每張十七元六

E152 廿寸全上繡面每張廿八元

E68 卅九寸全上 每張卅元零五

E69 四十二寸全上 每張卅二元

E70 卅四寸全上 每張三十六元

E67 七十二寸全上 每張八十元

E138 卅九寸全上每張十七元半

其他送禮品甚多，目錄覽

上圖是中國著名手雕水陸松金

No. 99	Size 4x6	Each \$1.45
No. 100	Size 6x8	Each 1.85
No. 101	Size 8x10	Each 2.50
No. 102	Size 10x12	Each 3.75
No. 103	Size 12x14	Each 4.95
No. 104	Size 12x16	Each \$5.45
No. 105	Size 14x16	Each 6.45
No. 106	Size 16x20	Each 8.45

各種畫意 均有 棉面

上屏開富貴 雌雄相合
圖鴛鴦戲荷 富貴麒麟
顧鴛鴦福祿 松鶴延年
英雄獨立 富貴王侯
寒鵲噪梅 竹報平安
雙鳳朝陽

金鈴報喜
16x24 每幅五元九五
20x40 每幅十一元半

乃郎女絲襪
四十五紀珠每對一元
五十一紀珠每對一元
五十四紀珠每對二元
美女純絲襪
每對一元九角

MA. 4925
S160 三十六寸各色純絲双口巾每條三元五毛

男女搭巾

FI73 最新款各色文華花緞，球縫單搭巾 每條四元九
FI73X 全上双搭巾每條八元半（男女備用）
FI67 白文華花綢孔邊單搭巾每條二元九五（全上双五元半）
FI67X 白文華花綢球縫單搭巾每條二元九五（全上双五元半）
FI68 超等各色文華綢孔邊單搭巾四元半（全上双七元九五）
FI68 超等各色文華綢球縫單搭巾四元半（全上双七元九五）
FI56 各色鴉皮綢球縫双搭巾每條二元半
FI56 各色絲綢繡字母球縫双搭巾每條三元九毛五
FI58 各色絲綢繡龍花單女頸巾每條八元
FI72 白文華花葛球縫双搭巾每條四元半
1920R 最靚中國各色閃綢領帶每條三元半

C615 八寸廣東白縐繡四角彩花鎖邊女絲巾 每條壹元七毛五
C621 九英寸文華縐繡一角彩花鎖邊女絲巾 每條九毛五
C594 十二英寸白縐印明星夾邊巾 每條七毛五
C594 八寸各色絲綸五彩一角花巾 每條五毛 每打五元五毛
C594 全上巾四條庄每盒二元一毛
C618 十二英寸各色絲印五彩花巾 每條五毛 每打五元七毛五
C619 士英寸各色純絲印五彩花巾 每條七毛五 每打八元五毛五
C601 三條庄印花絲巾 (男女通用) 每盒壹元七毛五
C587 二條庄印花絲巾 (男女通用) 每盒壹元五毛五
C602 一條庄男絲巾每盒壹元五毛
C580 三條庄絲巾 (男女通用) 每盒貳元五毛五
C569 二條庄机白女巾每盒七毛五
C590 三條庄机白女巾每盒壹元五毛
C613 廿一寸雪白双口男絲巾每條八毛五

3245 四寸潤中國各色純絲綢小衫每件十五元 每碼四元
 1047 廿七寸潤雪白超等小花文華綢小衫每件十六元 每碼四元
 1087 廿七寸潤雪白光身文華綢小衫每件十六元 每碼四元
 1086 廿七寸潤雪白光身電機紡小衫每件十二元 每碼三元七角
 1092 廿七寸潤雪白芝蔴花文華綢小衫每件十三元 每碼三元五角
 1048 廿寸潤加重頂厚山東綢小衫每件十六元 每碼五元
 1028 廿七寸潤雪白加重山東紡小衫每件十六元 每碼五元
 1090 四寸潤雪白中花文華綢小衫每件十六元 每碼五元
 1029 廿七寸潤雪白加重大紡小衫每件十六元 每碼五元
 6564 卅八寸潤各色綢底光身綢小衫每件八元九角 每碼二元二角
 1055 廿寸潤超等各色五彩閃綢每碼七元五角
 1091 廿寸潤各色圓花美麗綢每碼四元九角
 1038 廿寸潤各色碎花貴妃綢每碼二元九角
 1042 廿寸潤一號各色巴黎花綢每碼三元五
 1045 廿寸潤二號各色巴黎花綢每碼三元五
 1057 廿寸潤超等各色文華花綢一碼差三五
 1054 廿寸潤各色豪華龍鳳花綢一碼差九五

男
 女
 絲
 巾

每條壹元三角

